

رسول اللہ، اقبال کی نظر میں

سید علی رضا نقوی

اقبال کے تین تعلق

اقبال کا بحیثیت ایک مسلمان کے مطالعہ کرنے کے لئے ان کے تین قسم کے تعلقات کا بہ نظر غائر مطالعہ از بس ضروری ہے۔ ان کا ایک تعلق بحیثیت ایک بندے کے خدا سے ہے۔ دوسرا ایک سچے مسلمان کی حیثیت سے رسول اکرم صلعم کی ذات والا صفات سے ہے اور تیسرا تعلق امت مسلمہ کے ایک فرد کی حیثیت سے اس امت سے ہے۔ ان تینوں تعلقات کا سرچشمہ اگرچہ ایک ہے لیکن یہ تینوں تعلق ان کے یہاں ایک دوسرے سے بہت متمایز اور بڑی حد تک متفاوت ہیں۔

اقبال کا تعلق خداوند کریم کی ذات باری سے ایک عام بندہ اور پروردگار کا نہیں، بلکہ ایسے دو افراد کا ہے جو بزرگی و خودی کے امتیاز کے باوجود ایک دوسرے کے بہت نزدیک بھی ہوں اور ایک دوسرے سے بڑے بے تکلف بھی۔ لہذا اقبال جب خدا کے حضور میں ہوتے ہیں تو شوخیاں بھی کرتے ہیں، اس سے بے تکلفانہ گفتگو بھی کرتے ہیں اور اپنے دل کی باتیں بھی بغیر کسی جھجک کے بیان کر ڈالتے ہیں۔ ان کا تعلق خدا کے ساتھ بہت عجیب ہے۔ وہ خدا کے سامنے ایسے ہی ناز کرتے ہیں جیسے کوئی چہیتا بچہ اپنی ماں سے ناز کرتا ہے۔ انہیں جب حضور رسالت کوئی بات پہنچانی ہوتی ہے تو وہ خدا کے ذریعہ پہنچاتے ہیں۔ جب اپنی ذات کو اور خاص طور پر اپنی ملت کو مشکلات اور بد حالی میں گرفتار دیکھتے ہیں تو بے محابانہ اس کے سامنے گلہ و شکوہ کا دفتر کھول دیتے ہیں۔ www.rasailojaraid.com جاتے ہوئے نہ ان کو کوئی

دیتے ہیں۔ تنہا چیز جو اس وقت ان کے ساتھ ہوتی ہے وہ ایسی آہ سوزناک ہے جو سینوں کو
کشاہت بخشتی ہے اور صد سال کے غموں کو بھی ختم کر دیتی ہے۔
بہ آہے سوزناکش سینہ بکشاے نزدیک آہش غم صد سالہ میرد^۱
اس کے برخلاف جب وہ رسول اکرمؐ کی خدمت میں جانے کا ارادہ کرتے ہیں تو صوفیانہ
روش کے مطابق کہہ

باحذا دیوانہ باش و با محمد ہوشیار

بڑے ادب اور احترام سے حاضر ہونے کی تیاری کرتے ہیں۔ ان کے نزدیک آستانہ رسولؐ
عرش سے بھی زیادہ نازک جگہ ہے جس کا ادب و احترام واجب ہے۔ اس مقام پر جنید و
بایزید جیسے جلیل القدر صوفی بزرگوں کے بھی ہوش گم ہو جاتے ہیں۔

ادب کا بیت زیر آسماں از عرش نازک تر
نفس گم کردہ می آید جسید و بایزید اینجا^۲

ان کا تعلق امت مسلمہ سے ایک درد مند، راز داں اور چارہ ساز بھائی جیسا ہے۔ ان کو
اپنے بھائیوں کو مصیبت میں دیکھ کر بڑا دکھ ہوتا ہے لہذا وہ ایک پُر خلوص بھائی کی طرح اس کی
چارہ جوئی کرتے ہیں اور اس کو درد مندانہ نصیحت کرتے ہیں۔

مقام خویش اگر خواہی درین دیر بخت دل بند و راہ مصطفیٰ رو^۳

اقبال کو رسول اللہؐ کی ذات گرامی سے والہانہ اور بے اندازہ عشق ہے۔ اس راہ میں
عقل حیلہ ساز بیکار اور بے سود نظر آتی ہے کیونکہ وہ ان کو اس منزل پر لے جانے سے عاجز ہے
جو ان کی مطلوب و مقصود ہے۔ چنانچہ وہ اپنی عمل کی مہار دل کے ہاتھ میں دے دیتے ہیں اس
لئے کہ ان کو یقین ہے کہ اس پُر غار و پُر خطر راہ میں وہی ان کی صحیح رہنمائی کر سکتا ہے۔

خرد از براندن محمل فرو ماند زمام خویش دادم در کف دل^۴

وہ جب اپنے محبوب رسولؐ کی بلکاہ کی طرف روانہ ہوتے ہیں تو خود خدا کو بھی الوداع

کہہ دیتے ہیں۔

جب عالم خیال میں وہ ”دردِ دوست“ پر پہنچتے ہیں تو فرط شوق سے بے اختیار اس مقدس آستانہ کی خاک کو اپنی ہلکوں سے صاف کرنے لگتے ہیں۔ معاً انہیں خیال آتا ہے کہ عبدالعزیز ان کے اس عمل کو ایک بشر کے مزار پر سجدہ ریزی نہ سمجھ بیٹھے اور کہیں ان پر شرک کا گمان نہ کرنے لگے۔ لہذا وہ اس کو ان لفظوں میں اپنے اس عمل کی غرض و غایت سمجھاتے ہیں کہ

سجود ہی نیست اے عبدالعزیز! ^{علیہ السلام} بردم از مرثہ خاکِ دردِ دوست

اقبال کو جہاں رسول اکرمؐ کی ذاتِ اقدس سے بے پناہ عشق ہے وہاں ان سے بے حد شرم و حیا بھی آتی ہے۔ وہ نہیں چاہتے کہ دادِ محشر روزِ جزا ان کے (اور ان کی قوم کے) اعمال کا حساب رسول مقبولؐ کے سامنے لے، کیونکہ اپنے سیاہ نامہ اعمال سے بڑی شرم آتی ہے اور یہ سوچ کہ مزید شرمندگی ہوتی ہے کہ نامہ اعمال کی سیاہی کا اصل سبب رسول اللہؐ کے بتائے ہوئے راستہ پر نہ چلنے اور ان کی تعلیمات سے غفلت بردتنے کی عادت رہا ہے۔ لہذا وہ خداوند کریم کی بارگاہ میں درخواست کرتے ہیں کہ ان کا حساب رسول اللہؐ کے حضور میں نہ لے، بلکہ اس سیاہ دفتر کو ان سے پوشیدہ رکھے اور اس طرح ان کو شرمندگی اور خواری سے بچائے۔

بیاں چوں رسد این عالم بیر شود بے پردہ ہر پوشیدہ تقدیر

مکن رسوا حضورِ خواجہ مارا حساب من ز چشم ادنیہاں گیر

حتیٰ کہ جب وہ رسول اکرمؐ کا نام بھی اپنی زبان پر لاتے ہیں تو خوف سے لرزہ برآمد اور شرم سے پانی پانی ہو جاتے ہیں۔

چون بنام مصطفیٰ خوانم درود از خجالت آب می گردد وجود

اُمت کے لئے نبی کی ضرورت

اقبال اُمت کے وجود کے لئے نبی اور شریعت کا وجود لازمی سمجھتے ہیں۔ نبی خدا اور بندوں کے درمیان ایک واسطے کی حیثیت رکھتا ہے۔ ہر نبی اپنی اُمت کے تشخص کا نمائندہ اور ذمہ دار ہوتا ہے۔ لہذا کوئی اُمت ایسی نہیں جو کسی نبی اور اس کی شریعت سے وابستہ

وہ بھی قائم رہتی ہے، لیکن جیسے وہ اپنا رشتہ نبی اور اس کی شریعت سے توڑ لیتی ہے، اس کا وجود بھی کالعدم ہو جاتا ہے۔

بعینہ اسی طرح امت محمدی کا وجود بھی ذات محمد اور شریعت محمدی سے وابستہ ہے۔ جب تک ہم نبوت محمدی اور شریعت محمدی سے اپنا رشتہ قائم رکھیں گے، ہمارا وجود بھی قائم رہے گا اور خداوند کریم کے الطاف و مراحم کے مستحق قرار پاتے رہیں گے۔ ہمیں اس کی تائید و نصرت سے جہاں بانی اور جہانگیری کا شرف بھی حاصل رہے گا۔ خدا بقول اقبالی مسلمان کو خطاب کر کے فرماتا ہے۔

عشق ہے تیری پر عشق ہے شمشیر تری میرے درویشِ خلافت ہے جہانگیر تری
ماسوی اللہ کے لئے آگ ہے تکبیر تری تو مسلمان ہو تو تقدیر ہے تدبیر تری
کی محمد سے وفا تو نے تو ہمس تیرے ہیں

یہ جہاں چیز ہے کیا لوح دستم تیرے ہیں ۷

سرورِ کونین سے اگر ہم اپنا رشتہ توڑیں گے تو ان عنایاتِ الہی اور مراحمِ سرمدی سے بھی محروم ہو جائیں گے۔ اس لئے کہ بزمِ توحید کی رونق اسی ساقی کے دم سے ہے جس نے ہمیں مئے الست کے جام سے سرشار کیا اور اس گلستانِ دھر کی بہار اسی پھول کے وجود سے قائم ہے جس کے سبب ببل کی زبانی ہم حیاتِ سرمدی کے ترانوں سے آشنا ہوئے۔

ہو نہ یہ پھول تو ببل کا ترنم بھی نہ ہو چمن دھریں کلیوں کا تبسم بھی نہ ہو
یہ نہ ساقی ہو تو پھر مے بھی نہ ہو خم بھی نہ ہو بزمِ توحید بھی دنیا میں نہ ہو، تم بھی نہ ہو

خیمہ افلاک کا اسنادہ اسی نام سے ہے

نبضِ ہستی تپشِ آمادہ اسی نام سے ہے ۸

دعائے خلیل کی تفسیر

اقبال کا خیال ہے (© rasailojaraid.com) کا وجود اصل میں

ربنا واجعلنا مسلمین لك ومن ذریتنا امة مسلمة لك - ۱۱
 (اے ہمارے پروردگار ہمیں اپنا مطیع و فرمان بردار بنا اور ہماری اولاد میں سے ایک ایسی
 امت بنا جو تجھ پر ایمان رکھتی ہو)

اسی طرف اشارہ کرتے ہوئے اقبال فرماتے ہیں۔

حق بدون آورد این تیغ اخیل از نیام آرزو مانے خلیل^{۱۲}
 لہذا اسی غرض سے حضرت ابراہیم خلیل اللہؑ نے اپنے خاندان کے ساتھ ایک غیر آباد جگہ
 میں سکونت اختیار کی اور بیت الحرام دلعین کعبہ قائم کیا۔ چنانچہ اس آیت میں حضرت ابراہیمؑ
 اسی طرف اشارہ کرتے ہیں۔

ربنا انی اسکت من ذریعتی لبراد غیر ذی زرع عند بیتک المحترم^{۱۳}
 (اے ہمارے پالنے والے میں نے اپنی اولاد میں سے بعض کو ایک ایسی وادی میں تیرے
 بیت الحرام کے نزدیک آباد کیا ہے جس میں زراعت نہیں ہوتی)
 اقبال اس طرف اشارہ کرتے ہوئے فرماتے ہیں۔
 بہر ما دیرائے آباد کرد طائفان را خانہ بنیاد کرد^{۱۴}

امت مسلمہ اور رسول کا رشتہ

اقبال نے اپنے خطبات اور اپنے کلام میں بارہا اس بات پر زور دیا ہے کہ امت مسلمہ
 رسول اکرم کی ذات سے وابستہ ہے۔ خدائے تعالیٰ نے ہمارے بے جان جسم میں رسالت سے
 جان ڈالی ہے۔

حق تعالیٰ پیکر ما آفرید و ز رسالت در تن ما جان دمید^{۱۵}

جب تک نبوت نہ ہو، امت ایک حرف بے صدا کی طرح ہوتی ہے۔ رسالت ہی دنیا
 میں امت کی خلقت کا باعث ہوتی ہے۔ اسی سے شریعت اور دین وابستہ ہوتا ہے۔
 حرف بے صوت اندرین عالم بدیم از رسالت مصرع موزون شدم

رسالت محمدی نے لاکھوں بندگان خدا کو ایک واحد امت کی لڑی میں پرو دیا ہے۔ چنانچہ امتِ اسلامی صرف رسول اکرمؐ کی نسبت سے ایک علیحدہ ملت کہلاتی ہے۔ لہذا رسالت کی مثال ایک سمندر کی ہے جس میں افراد موجوں کی حیثیت رکھتے ہیں۔ جس طرح موجوں کا وجود سمندر سے علیحدہ ممکن نہیں، اسی طرح افراد امت کا وجود بحرِ رسالت سے جدا امکان پذیر نہیں۔

از رسالت صد ہزار مایک است جزو ما از جزو مالائیک است
ما ز حکم نسبت او ملتیم اہل عالم را پیام مجتہم
از میان بحر ادنیسیم ما مثل موج از ہم نمی ریزیم ما کلمہ
رسول اللہؐ کا وجود اقدس قوم مسلم کی قوت کا سرچشمہ ہے۔ انہی کی ذات بابرکات میں ہماری وحدت کا راز پوشیدہ ہے۔

قوم را سرمایہ قوت ازو حفظ سر وحدت ملت ازو ملے
ہماری ہم نوائی ذات اقدس رسول ہی سے ہے۔ ہم میں وحدتِ فکر انہی کی وجہ سے ہے۔ جب بہت سے ہم عقیدہ لوگ ایک وحدت میں جڑ جاتے ہیں تو وحدت بن جاتے ہیں اور یہی وحدت پختہ ہو کر ملت کو وجود میں لاتی ہے۔ ہر امت اسی وحدت کے ذریعہ زندہ ہے۔ امتِ مسلمہ بھی دینِ فطرت کی لڑی میں پروئے جانے سے قائم ہے

از رسالت ہم نوا گشتیم ما ہم نفس ہم مدعا گشتیم ما
کثرت ہم مدعا وحدت شود پختہ چون وحدت شود ملت شود
زندہ ہر کثرت ز بند وحدت است وحدتِ مسلم ز دینِ فطرت است ۱۹

امتِ مسلمہ نے دینِ فطرت رسول اللہؐ ہی سے سیکھا ہے۔ انہی کے نور سے ہم نے راہِ حق میں ضوفشانی اور مشعلِ افروزی کی ہے۔ ہم سب انہی کے بحرِ ناپیدا کن رکے موتی ہیں۔ ہماری وحدت اور ہمارا ایک جان و تن ہونا انہی کا مہر و ہونِ منت ہے۔

دینِ فطرت از نبی آموختیم درہ حق مشعلے افروختیم

شریعت محمدی

ہر قوم کا نظام اپنے نبی کی شریعت سے متشکل ہوتا ہے اور اسی نظام سے اس کو دوام اور استحکام ملتا ہے۔ امت مسلمہ کے وجود کا راز بھی شریعت محمدی ہی میں پوشیدہ ہے یہی اس کا آغاز ہے اور یہی اس کا انجام۔ شارع فطرت شناس نے جو ہر شے کی خوبی و بدی سے اچھی طرح واقف ہے ہمارے لئے شریعت بنائی ہے۔ یہ شریعت زندگی بخشنے والی شریعت ہے اور اسی شریعت پر گامزن ہو کر ہماری ترقی ممکن ہے۔

ملت از آئین حق گیسود نظام	از نظام محکمے خیسند دوام
باتو گویم ستر اسلام است شرع	شرع آغاز است انجام است شرع
شاعر آئین شناس ضرب وزشت	بہر تو این نسخہ قدرت نوشت
ہست دین مصطفیٰ دین حیات	شرع او تفسیر آئین حیات

ختم شریعت و رسالت

خدا نے اس وحدت امت کو باقی رکھنے کے لئے حضرت محمد پر شریعت اور رسالت کو تمام کر دیا ہے تاکہ اس طرح ہمارا وجود ایک امت کی حیثیت سے نیا مت تک قائم ہو سکے۔

تانا این وحدت زد دست مارود استی ما با ابد ہدم شود
پس خدا بر ما شریعت ختم کرد بر رسول ما رسالت ختم کرد

ختم رسل و ختم امم

جس طرح حضرت محمد خاتم انبیاء ہیں اسی طرح ان کی امت خاتم امم ہے۔ جس طرح رسولؐ نے فرمایا ہے کہ ”لا نبی بعدی“ (میرے بعد کوئی نبی نہیں ہوگا) اسی طرح اگر امت مسلمہ شریعت محمدیؐ پر عمل کرے تو اس کی زندگی ہمیشہ جاری رہے گی۔

جس طرح خدائے تعالیٰ نے حضرت محمدؐ کے بعد کسی پر رسالت کے دعوے کو ناممکن بنا دیا ہے۔ اسی طرح امت مسلمہ کے وجود کو بھی ہمیشگی بخش دی ہے۔

رواق ازما محفلِ ایام را اور سل را ختم و ما اقوام را
لا نبی بعدی را احسان خداست پردہ ناموس دین مصطفیٰ است
حق تعالیٰ نقشِ ہر دعویٰ شکست تا ابد اسلام را شیرازہ بست
دل ز غیر اللہ مسلمان بر کند نعرہ لا تور بعدی می زند ۲۳

ختم نبوت کا سبب

اقبالؒ نے خطبات اور اپنے کلام میں ختم نبوت پر بڑی مفصل بحث کی ہے۔ وہ فرماتے

ہیں:-

”پیغمبر اسلامؐ کی ذاتِ گرامی کی حیثیت دنیا کے قدیم اور جدید کے درمیان ایک اسطہ کی ہے۔ یہ اعتبار اپنے سرچشمہ وحی کے آپ کا تعلق دنیا کے قدیم سے ہے، لیکن بہ اعتبار اس کی روح کے دنیا کے جدید سے ہے“ ۲۴

اسی طرح فرماتے ہیں:-

مرسلان و انسبیار آبا ئے او اکرم او نزد حق آفاقے او ۲۵

آگے چل کر اقبالؒ اپنے ”خطبات“ میں فرماتے ہیں:-

”دنیا کے جدید سے یہ آپ ہی کا وجود ہے کہ اس زندگی پر علم و حکمت کے وہ تازہ سرچشمے ملکشف ہوئے جو اس کے آئندہ رخ کے عین مطابق تھے“ ۲۶

اس مضمون کو وہ شعر میں اس طرح ادا کرتے ہیں:-

عمر نو کاین حد چرخ آلودہ است
چشم در آغوش او دا کردہ است ۲۷

اس کے بعد ”خطبات“ میں فرماتے ہیں:-

”اسلام پر ختم نبوت کا دعویٰ نہ ہوگا کہ اس کا سہارا نہ ہوگا“

ہو گیا۔ اسلام نے خوب سمجھ لیا تھا کہ انسان ہمیشہ سہاروں پر زندگی بسر نہیں کر سکتا۔ اس کے تصور ذات کی تکمیل ہوگی تو یونہی کہ وہ خود اپنے وسائل سے کام لینا سیکھے۔ یہی وجہ ہے کہ اسلام نے اگر دینی پیشوائی کو تسلیم نہیں کیا، یا موروثی بادشاہت کو جائز نہیں رکھا یا بار بار عقل اور تجربے پر زور دیا، یا عالم فطرت اور عالم تاریخ کو علم انسانی کا سرچشمہ ٹھہرایا تو اس لئے کہ ان سب کے اندر یہی نکتہ مضمر ہے، کیونکہ یہ سب تصورات غلط ہی کے مختلف پہلو ہیں۔ ۲۸

انقلاب محمدی

حضرت محمدؐ نے تاریخ انسانی میں ایک عظیم انقلاب برپا کیا۔ انہوں نے نوع انسان کو غلامی سے نجات بخشی اور انسان کو انسانی خداؤں سے نجات دلا کر وحدہ لا شریک لہ کی بندگی سکھائی۔

نوع انسان را حصار تازہ بست
توت اور ہر کہن پیکر شکست
تازہ جان اندر تن آدم و مید
بندہ و باز از خدا وندان خرید
زادن اور مرگ دنیا کے کہن
مرگ آتش خانہ و دیر دشمن ۲۹
رسول اللہؐ نے انسان کو انسان پرستی کی لعنت سے بچایا، سلطنت کے ظلم کو توڑا، اور کابھوں اور برہمنوں کے پھندوں سے باہر نکالا۔

بود انسان در جہان انسان پرست
ناکس و نابود مند و مذہب پرست
سطوت کمری و قیصر رہبر نش
بند و در دست و پا و گردنش
کاہن و پاپا و سلطان و امیر
بہر یک پنچیر صد پنچیر گیر
برہمن گل از خیا بان نش ببرد
خرمنش مغ زاوہ با آتش سپرد ۳۰
بالآخر رسول امینؐ نے حق داروں کو ان کا حق پہنچایا اور غلاموں کو شاہی مسند بخشی۔

تا ایسے ہی جہاں انسان پرست
تا ایسے ہی جہاں انسان پرست
تا ایسے ہی جہاں انسان پرست
تا ایسے ہی جہاں انسان پرست

تفریق کو ختم کیا۔

حریت زاد از ضمیر پاک او این سے نوشین چکیدارِ ناک او
 ”کل مومن اخوة“ اندر دلش حریت سرمایہ آب و گلش
 ناشکیب امتیازاتِ آمدہ در نہاد او مساواتِ آمدہ ۳۲

امتِ محمدی کا مستقبل

اقبالِ امتِ مسلمہ کی زبوں حالی سے مغموم ورنہ مجیدہ ضرور ہیں اور رسولؐ سے درخواست کرتے ہیں کہ اس سخت برگشتہ قوم کو کرم آمیز نگاہ سے نوازیں۔

مسلمان آں فقیر کج کلاھے رمید از سینہ اد سوز آھے
 دلش نالہ، چرا نالہ، نداند نگاھے یار رسول اللہ نگاھے ۳۳

لیکن اقبالِ امتِ محمدی کے مستقبل سے مایوس نہیں ہیں۔ اس کا سبب یہ ہے کہ امتِ مسلمہ ہی اعلیٰ کلمۃ اللہ اور حیاتِ دنیا کے دوام و قیام کا باعث ہے چونکہ وہ آخری امت ہے۔ اگر وہ مرجائے تو دنیا کا وجود بھی ختم ہو جائے۔ بالفاظ دیگر یہ دنیا اسی امت کے دم سے قائم ہے۔

در جہاں بانگِ اذان بود دست و دست ملتِ اسلامیان بود دست و دست
 عشقِ آئینِ حیات عالم است امتِ راجِ سلامتِ عالم است
 عشقِ از سوز دلِ ما زندہ است از شہدِ لا الہ تا بندہ است
 گرچہ مثل غنچہ و لکیریم ما گلستانِ میرد اگر میریم ما ۳۴

حوالہ جات

۱۔ ارمنانِ حجاز، کلیاتِ اقبال (فارسی)۔ غلام علی ایند سنر۔ ص ۸۸۵

۲۔ © rasailojaraid.com ص ۹۰۳

۳۔ ص ۹۴۷

- ۳۔ ایضاً - ص ۹۰۵ -
 ۴۔ ایضاً - ص ۹۴۲ -
 ۵۔ ایضاً - ص ۹۰۱ -
 ۷۔ ایضاً - ص ۹۰۰ -
 ۸۔ پس چہ باید کرد، کلیاتِ فارسی - ص ۸۳۳ -
 ۹۔ جواب شکوہ -
 ۱۰۔ ایضاً -
 ۱۱۔ قرآن، سورۃ بقرۃ (۲) آیت ۱۲۸ - ۱۲۔ رموزِ بخودی، کلیاتِ فارسی، ص ۱۱۹ -
 ۱۳۔ قرآن، سورۃ ابراہیم (۱۴) آیت ۳۷ -
 ۱۴۔ رموزِ بخودی، رکن دوم، رسالت، کلیاتِ اقبال، ص ۱۰۰ -
 ۱۵۔ ایضاً - ص ۱۰۱ -
 ۱۶۔ ایضاً -
 ۱۷۔ ایضاً - ص ۱۰۲ -
 ۱۸۔ ایضاً - ص ۱۰۲ -
 ۱۹۔ ایضاً -
 ۲۰۔ ایضاً -
 ۲۱۔ ایضاً - ص ۱۲۶، ۱۲۷، ۱۲۸ -
 ۲۲۔ ایضاً - ص ۱۰۲ -
 ۲۳۔ ایضاً -
 ۲۴۔ تشکیل جدید الہیاتِ اسلامیہ (اقبال کے انگریزی خطبات) اردو ترجمہ از سید ندیر نیازی،
 بزمِ اقبال لاہور - ص ۱۹۳ -
 ۲۵۔ رموزِ بے خودی، کلیاتِ فارسی - ص ۱۰۴ -
 ۲۶۔ تشکیل جدید الہیاتِ اسلامیہ - ص ۱۹۳ -
 ۲۷۔ رموزِ بخودی، کلیاتِ فارسی، ص ۱۰۴ -
 ۲۸۔ تشکیل جدید الہیاتِ اسلامیہ - ص ۱۹۳، ۱۹۴ -
 ۲۹۔ رموزِ بخودی، کلیاتِ فارسی - ص ۱۰۴ -
 ۳۰۔ ایضاً - ص ۱۰۳ -
 ۳۱۔ ایضاً -
 ۳۲۔ ایضاً - ص ۱۰۴ -
 ۳۳۔ ارغمانِ حجاز، کلیاتِ فارسی - ص ۹۱۲ -
 ۳۴۔ رموزِ بخودی، کلیاتِ فارسی - ص ۱۲۰ -